

KOMISJA
TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 10 — STOSUNKI Z AZJĄ

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Treść	PF	Środki 2006		Środki 2005		Wynik 2004	
			Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność
19 10	STOSUNKI Z AZJĄ							
19 10 01	<i>Współpraca finansowa i techniczna z azjatyckimi krajami rozwijającymi się</i>	4	331 879 500	310 751 500	327 000 000	320 000 000	271 718 576,73	286 513 263,36
19 10 02	<i>Współpraca polityczna, gospodarcza i kulturalna z azjatyckimi krajami rozwijającymi się</i>	4	91 000 000	109 220 000	98 000 000	126 500 000	107 235 083,98	67 904 977,82
19 10 03	<i>Pomoc dla osób wysiedlonych w krajach azjatyckich</i>	4	28 000 000	22 400 000	26 000 000	10 350 000	24 999 639,—	18 134 610,99
19 10 04	<i>Działania na rzecz odbudowy i odnowy w azjatyckich krajach rozwijających się</i>	4	180 000 000	109 000 000	15 000 000	2 300 000	3 399 949,—	4 124 431,67
19 10 06	<i>Pomoc na rzecz odbudowy i odnowy Afganistanu</i>	4	183 000 000	160 750 000	183 000 000	164 000 000	183 000 000,—	128 500 000,—
	Rozdział 19 10 — Razem		813 879 500	712 121 500	649 000 000	623 150 000	590 353 248,71	505 177 283,84

ROZDZIAŁ 19 10 — STOSUNKI Z AZJĄ *(ciąg dalszy)*

Uwagi

Celem współpracy w zakresie rozwoju, ujętej w tej pozycji, jest przede wszystkim wkład w osiągnięcie Milenijnych Celów Rozwoju (MDG), w szczególności Celu 1, tj. zmniejszenia o połowę liczby osób, których dochód nie przekracza 1 dolara dziennie, oraz zmniejszenia do roku 2015 o połowę liczby osób, które cierpią głód. MDG stanowią ogólny punkt odniesienia.

Dla krajów z listy 1 Komitetu Pomocy Rozwojowej (DAC) OECD jest wyznaczony poziom odniesienia w wysokości 35 % rocznych zobowiązań na infrastrukturę społeczną, głównie edukację i ochronę zdrowia, ale również z uwzględnieniem pomocy makroekonomicznej z uwarunkowaniami sektora społecznego. W tym kontekście wkład z budżetu UE powinien być postrzegany jako część całkowitego wsparcia dawców pomocy dla sektora społecznego w danym kraju. Poziom elastyczności powinien być normą. Poziom odniesienia w wysokości 20 % całkowitych rocznych zobowiązań będzie wyznaczony dla działań w sektorze podstawowej ochrony zdrowia i podstawowej edukacji, w tym sektorowe wsparcie budżetowe dla ministerstw zdrowia i edukacji, gdzie ma służyć podstawowej ochronie zdrowia i podstawowej edukacji.

Przed lipcem każdego roku Komisja przedstawi Parlamentowi Europejskiemu i Radzie roczny raport w sprawie polityki rozwojowej Wspólnoty i pomocy zagranicznej, spełniający wszystkie wymogi sprawozdawczości regulacyjnej Komisji i zawierający wszelkie informacje o współpracy w zakresie rozwoju, szczególnie o zakresie, w jakim spełnione zostały jej cele. W szczególności sprawozdanie będzie:

- przedstawiać cele strategiczne polityki rozwojowej Unii i jej wkładu w cel 35 % zobowiązań na infrastrukturę społeczną i w osiągnięcie Milenijnych Celów Rozwoju (MCR),
- oceniać efektywność i skuteczność współpracy, włącznie z postępem dokonanym w dziedzinie koordynacji pomocy, poprawy spójności strategii unijnej w jej działaniach zewnętrznych oraz w integracji kwestii przekrojowych takich jak płeć, prawa człowieka, zapobieganie konfliktom i środowisko naturalne,
- przedstawiać główne wyniki sprawozdań dotyczących oceny i monitoringu, jako wskaźnik zakresu, w jakim działania osiągnęły zamierzone cele,
- podsumowywać kluczowe cechy i wydarzenia w zakresie współpracy w każdym regionie geograficznym, oraz
- dostarczać informacje finansowe dotyczące wsparcia udzielonego w każdym sektorze, zgodnie z kryteriami sprawozdawczości OECD.

Sprawozdanie powinno również zawierać informacje o tym, jak wsparcie budżetowe przyczyniło się do MCR. Wsparcie budżetowe będzie zależne od uprzedniego wykazania wystarczającej zdolności instytucjonalnej i spełniania szczegółowych kryteriów w celu sprawowania pieczy nad funduszami i ich wykorzystania w kraju otrzymującym pomoc. Kryteria te muszą być określone w sprawozdaniu rocznym, a ich spełnianie musi być w sprawozdaniu ocenione.

Po przedstawieniu sprawozdania Parlament Europejski, Rada i Komisja rozpoczną dialog dotyczący rezultatów i możliwych sposobów dokonania postępu w osiągnięciu celów.

Porozumienia o współpracy z rozwijającymi się krajami Azji zawierają postanowienie dotyczące poszanowania praw człowieka: naruszenie tych postanowień oznacza zawieszenie porozumienia.

Środki te obejmują również ochronę i promowanie praw człowieka, w tym praw dziecka, które są w pełni włączone do programów, w tym do krajowych dokumentów strategicznych, krajowych programów indykatorywnych i przeglądów średnioterminowych.

KOMISJA
TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 10 — STOSUNKI Z AZJĄ (ciąg dalszy)

19 10 01 Współpraca finansowa i techniczna z azjatyckimi krajami rozwijającymi się

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2006		Środki 2005		Wynik 2004	
Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność
331 879 500	310 751 500	327 000 000	320 000 000	271 718 576,73	286 513 263,36

Przewidywany harmonogram płatności względem zobowiązań kształtuje się następująco:

Zobowiązanie		Płatność				
		2005	2006	2007	2008	Lata kolejne i inne
Zaległe zobowiązania zaciągnięte przed 2005	1 211 315 407	297 600 000	252 484 200	240 000 000	240 000 000	181 231 207
Środki na pokrycie zobowiązań udostępnione ponownie i/lub przeniesione z 2004						
Środki 2005	327 000 000	22 400 000	50 000 000	40 000 000	40 000 000	174 600 000
Środki 2006	331 879 500		8 267 300	60 000 000	80 000 000	183 612 200
Ogółem	1 870 194 907	320 000 000	310 751 500	340 000 000	360 000 000	539 443 407

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie funduszy dla azjatyckich krajów rozwijających się, w szczególności najbardziej potrzebujących z nich, mających na celu rozwiązanie problemów makroekonomicznych i sektorowych. Szczególny nacisk położony zostaje na działania wpływające na organizację gospodarki i rozwój instytucjonalny, wzmocnienie społeczeństwa obywatelskiego, wraz z działaniami na rzecz demokratyzacji, powszechny dostęp dzieci obu płci i kobiet do wykształcenia podstawowego i średniego, działania na rzecz środowiska, lasów tropikalnych, kampanie antynarkotykowe, współpracę regionalną, zapobieganie kłeskom żywiołowym i odbudowę, jak również energie alternatywne oraz technologie informatyczne i komunikacyjne.

Środki te są przeznaczone również na pokrycie działalności informacyjnej i szkoleniowej w takich dziedzinach, jak walka z dyskryminacją wobec kobiet i osób niepełnosprawnych, wykorzystanie dzieci obu płci, promowanie polityki ochrony konsumenta, kampanie przeciwko narkotykom i AIDS oraz kwestie związane z populacją przy wykorzystaniu w większym stopniu pomocy technologii informatycznych i komunikacyjnych.

Komisja powinna każdego roku przedstawiać sprawozdanie z realizacji pomocy zagranicznej UE w zakresie tego programu.

W ramach tego artykułu finansowane są wydatki na działania i inne kroki o charakterze horyzontalnym dla poprawy rozpoznawalności lub zwiększenia świadomości na temat współpracy Unii Europejskiej z krajami rozwijającymi się Azji.

Środki te obejmują również pożyczki i kredyty (mikro, małe i średniej wielkości) udzielane za pośrednictwem systemu bankowego dla wspierania, w szczególności, inicjatyw promujących zatrudnienie kobiet i osób niepełnosprawnych.

Są one przeznaczone również na pokrycie wsparcia na rzecz rozwoju społeczeństwa obywatelskiego, a zwłaszcza wsparcia dla działań organizacji pozarządowych promujących i broniących praw grup słabszych, takich jak kobiety, dzieci, mniejszości etniczne i niepełnosprawni.

Wykorzystanie tych środków zależy od stosowania się do zasad leżących u podstaw działań Unii Europejskiej.

Powodem wstrzymania pomocy unijnej będzie brak działań zapobiegających i zwalczających przemoc w stosunku do kobiet (ukamienowanie, samosądy publiczne, okaleczanie narządów płciowych, palenie i gwałty).

ROZDZIAŁ 19 10 — STOSUNKI Z AZJĄ *(ciąg dalszy)***19 10 01** *(ciąg dalszy)*

Środki te obejmują również wydatki na pomoc dla ludności Timoru Wschodniego.

Część tych środków zostanie wykorzystana na upowszechnianie praw człowieka, demokracji i państwa prawa.

Część tych środków jest przeznaczona, z należyтым uwzględnieniem postanowień rozporządzenia finansowego, na działania podejmowane przez starszych specjalistów-wolontariuszy z Unii Europejskiej pod auspicjami ESSN (European Senior Services Network), w tym pomoc techniczną, doradztwo i szkolenia w wybranych przedsiębiorstwach sektora publicznego bądź prywatnego.

Fundusze będą przekazywane krajom partnerskim z uwzględnieniem ich sytuacji społecznej i finansowej oraz innych istotnych czynników w porównaniu z najsłabiej rozwiniętymi Państwami Członkowskimi rozszerzonej UE. Z wyjątkiem pomocy humanitarnej, wsparcie skierowane do rządów udziela się pod warunkiem, że kraj beneficjent robi postępy w dziedzinie przestrzegania zasad demokracji, praworządności oraz poszanowania podstawowych praw i wolności człowieka. Programy wspierające te cele będą miały pierwszeństwo w uzyskaniu funduszy.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 443/92 z dnia 25 lutego 1992 r. w sprawie finansowej i technicznej pomocy dla rozwijających się krajów Azji i Ameryki Łacińskiej oraz współpracy gospodarczej z tymi krajami (Dz.U. L 52 z 27.2.1992, str. 1), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2112/2005 (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, str. 23).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 550/97 z dnia 24 marca 1997 r. w sprawie działań związanych z HIV/AIDS w krajach rozwijających się (Dz.U. L 85 z 27.3.1997, str. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1484/97 z dnia 22 lipca 1997 r. w sprawie pomocy dla polityk i programów ludnościowych krajów rozwijających się (Dz.U. L 202 z 30.7.1997, str. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2046/97 z dnia 13 października 1997 r. w sprawie współpracy Północ-Południe w kampanii przeciwko narkotykom i narkomanii (Dz.U. L 287 z 21.10.1997, str. 1), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2110/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, str. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2836/98 z dnia 22 grudnia 1998 r. w sprawie włączenia spraw płci do współpracy na rzecz rozwoju (Dz.U. L 354 z 30.12.1998 r., str. 5), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2110/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, str. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 2493/2000 z dnia 7 listopada 2000 r. w sprawie środków mających na celu wspieranie pełnej integracji wymiaru środowiskowego w procesie rozwoju krajów rozwijających się (Dz.U. L 288 z 15.11.2000, str. 1), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2110/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, str. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 2494/2000 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 7 listopada 2000 r. w sprawie środków promocji ochrony i trwałej gospodarki lasami tropikalnymi i innymi lasami w krajach rozwijających się (Dz.U. L 288 z 15.11.2000, str. 6), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2110/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, str. 1).

KOMISJA
TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 10 — STOSUNKI Z AZJĄ (ciąg dalszy)

19 10 02 Współpraca polityczna, gospodarcza i kulturalna z azjatyckimi krajami rozwijającymi się

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2006		Środki 2005		Wynik 2004	
Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność
91 000 000	109 220 000	98 000 000	126 500 000	107 235 083,98	67 904 977,82

Przewidywany harmonogram płatności względem zobowiązań kształtuje się następująco:

Zobowiązanie		Płatność				
		2005	2006	2007	2008	Lata kolejne i inne
Zaległe zobowiązania zaciągnięte przed 2005	453 320 221	120 000 000	98 000 000	110 000 000	100 000 000	25 320 221
Środki na pokrycie zobowiązań udostępnione ponownie i/lub przeniesione z 2004						
Środki 2005	98 000 000	6 500 000	8 000 000	27 000 000	28 000 000	28 500 000
Środki 2006	91 000 000		3 220 000	25 000 000	30 000 000	32 780 000
Ogółem	642 320 221	126 500 000	109 220 000	162 000 000	158 000 000	86 600 221

Uwagi

Środki te zostaną przeznaczone, z uwzględnieniem wspólnego interesu Unii Europejskiej i jej partnerów, na pokrycie różnych rodzajów działalności wraz z pomocą techniczną, szkoleniami, transferem technologii i wsparciem instytucjonalnym w dziedzinie promocji handlu, energii (zwłaszcza energii odnawialnej), środowiska, zarządzania itd., w celu:

- poprawy aspektów ekonomicznych, społecznych, kulturalnych, prawnych i regulacyjnych i poprawy stosunków gospodarczych i handlowych pomiędzy Unią Europejską a Azją,
- wspierania integracji regionalnej,
- pomocy w budowaniu potencjału, zwłaszcza w krajach najmniej rozwiniętych, aby pomóc w lepszej integracji z wielostronnym systemem handlu, wraz z możliwością udziału w WTO,
- zachęcania do transferu *know-how* i nawiązywania kontaktów i współpracy między podmiotami gospodarczymi po obu stronach,
- promowania bardziej sprzyjającego klimatu dla ekspansji gospodarczej i, w związku z tym, rozwoju tych krajów,
- promować powszechniejsze wykorzystywanie technologii informatycznych i komunikacyjnych.

Przy przekazywaniu funduszy krajom partnerskim uwzględniona zostanie odpowiednio ich sytuacja społeczna i finansowa oraz inne istotne czynniki w porównaniu z najsłabiej rozwiniętymi Państwami Członkowskimi rozszerzonej UE. Z wyjątkiem pomocy humanitarnej, wsparcie skierowane do rządów udziela się pod warunkiem, że kraj beneficjent robi postępy w dziedzinie przestrzegania zasad demokracji, praworządności oraz poszanowania podstawowych praw i wolności człowieka. Programy wspierające te cele mają pierwszeństwo w uzyskaniu funduszy.

Środki te obejmują plany promowania praktyk biznesowych sprzyjających środowisku i społeczeństwu, wraz z transferem wiedzy technicznej dotyczącej najlepszych praktyk w technologiach czystych i zachęt ekonomicznych i dla ułatwienia transferu unijnej energii odnawialnej i pozbawionej emisji oraz technologii związanych.

Przeznaczone są również na monitorowanie wpływu integracji regionalnej przez organizacje pozarządowe, uznane fundacje polityczne i grupy społeczne, takie jak stowarzyszenia reprezentujące pracodawców, małe i średnie przedsiębiorstwa (MSP), rolnictwo i konsumenci, organizacje działające na rzecz ochrony środowiska, związki zawodowe i organizacje podobne do związków zawodowych.

ROZDZIAŁ 19 10 — STOSUNKI Z AZJĄ (ciąg dalszy)**19 10 02** (ciąg dalszy)

Wykorzystanie tych środków zależy od stosowania się do zasad leżących u podstaw działań Unii Europejskiej.

Część tych środków ma być wykorzystana na promowanie praw człowieka, demokracji i praworządności.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 443/92 z dnia 25 lutego 1992 r. w sprawie finansowej i technicznej pomocy dla rozwijających się krajów Azji i Ameryki Łacińskiej oraz współpracy gospodarczej z tymi krajami (Dz.U. L 52 z 27.2.1992, str. 1), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2112/2005 (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, str. 23).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 550/97 z dnia 24 marca 1997 r. w sprawie działań związanych z HIV/AIDS w krajach rozwijających się (Dz.U. L 85 z 27.3.1997, str. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1484/97 z dnia 22 lipca 1997 r. w sprawie pomocy dla polityk i programów ludnościowych krajów rozwijających się (Dz.U. L 202 z 30.7.1997, str. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2046/97 z dnia 13 października 1997 r. w sprawie współpracy Północ-Południe w kampanii przeciwko narkotykom i narkomanii (Dz.U. L 287 z 21.10.1997, str. 1), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2110/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, str. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2836/98 z dnia 22 grudnia 1998 r. w sprawie włączenia spraw płci do współpracy na rzecz rozwoju (Dz.U. L 354 z 30.12.1998 r., str. 5), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2110/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, str. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 2493/2000 z dnia 7 listopada 2000 r. w sprawie środków mających na celu wspieranie pełnej integracji wymiaru środowiskowego w procesie rozwoju krajów rozwijających się (Dz.U. L 288 z 15.11.2000, str. 1), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2110/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, str. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 2494/2000 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 7 listopada 2000 r. w sprawie środków promocji ochrony i trwałej gospodarki lasami tropikalnymi i innymi lasami w krajach rozwijających się (Dz.U. L 288 z 15.11.2000, str. 6), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2110/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, str. 1).

KOMISJA
TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 10 — STOSUNKI Z AZJĄ (ciąg dalszy)

19 10 03 Pomoc dla osób wysiedlonych w krajach azjatyckich

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2006		Środki 2005		Wynik 2004	
Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność
28 000 000	22 400 000	26 000 000	10 350 000	24 999 639,—	18 134 610,99

Przewidywany harmonogram płatności względem zobowiązań kształtuje się następująco:

Zobowiązanie		Płatność				
		2005	2006	2007	2008	Lata kolejne i inne
Zaległe zobowiązania zaciągnięte przed 2005	44 374 728	9 350 000	14 900 000	10 450 000	9 674 728	
Środki na pokrycie zobowiązań udostępnione ponownie i/lub przeniesione z 2004						
Środki 2005	26 000 000	1 000 000	4 000 000	6 200 000	7 000 000	7 800 000
Środki 2006	28 000 000		3 500 000	4 700 000	7 750 000	12 050 000
Ogółem	98 374 728	10 350 000	22 400 000	21 350 000	24 424 728	19 850 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie działań promujących samowystarczalność grup uchodźców, przesiedleńców i innych grup społecznych, które opuściły swój kraj pochodzenia lub zamieszkania z powodu walk, braku bezpieczeństwa lub innych sytuacji kryzysowych wywołanych przez działania człowieka w Azji.

Środki te przeznaczone są na potrzeby uchodźców tybetańskich oraz na wsparcie ich integracji w krajach goszczących, zwłaszcza w Indiach, Nepalu i Bhutanie, trwałe utrzymanie ich osad w celu poprawy warunków życia, w szczególności warunków mieszkaniowych i opieki zdrowotnej, a także w celu zachowania ich kultury, tradycji i języka oraz promowania edukacji i przyuczania do zawodu.

Obejmują również działania dające możliwość przetrwania, repatriacji i przesiedlenia. Pomoc w szczególności może być uzupełniona w takim stopniu, aby obejmowała społeczność lokalną w krajach przyjmujących i krajach pochodzenia, jeśli tego wymagają warunki ekonomiczne. Może również zostać wykorzystana, w miarę potrzeby, na wsparcie planów zapobiegania przesiedleniom ludności.

Środki te obejmują również edukację dla dzieci dotkniętych przez wojny lub klęski żywiołowe.

Działania te mogą być finansowane wspólnie z organizacjami pozarządowymi i międzynarodowymi.

Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 2130/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 października 2001 r. w sprawie działań na rzecz pomocy przesiedleńcom w rozwijających się krajach Azji i Ameryki Łacińskiej (Dz.U. L 287 z 31.10.2001, str. 3), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2110/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, str. 1).

ROZDZIAŁ 19 10 — STOSUNKI Z AZJĄ (ciąg dalszy)

19 10 04 Działania na rzecz odbudowy i odnowy w azjatyckich krajach rozwijających się

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2006		Środki 2005		Wynik 2004	
Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność
180 000 000	109 000 000	15 000 000	2 300 000	3 399 949,—	4 124 431,67

Przewidywany harmonogram płatności względem zobowiązań kształtuje się następująco:

Zobowiązanie		Płatność				
		2005	2006	2007	2008	Lata kolejne i inne
Zaległe zobowiązania zaciągnięte przed 2005	14 523 754	2 300 000	12 223 754			
Środki na pokrycie zobowiązań udostępnione ponownie i/lub przeniesione z 2004						
Środki 2005	15 000 000		15 000 000			
Środki 2006	180 000 000		81 776 246	98 223 754		
Ogółem	209 523 754	2 300 000	109 000 000	98 223 754		

Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie działań na rzecz powrotu do normalnego życia ludzi w krajach rozwijających się w następstwie sytuacji krytycznych powstałych w wyniku klęsk żywiołowych, ostrych konfliktów lub innych sytuacji kryzysowych. Zostaną one w szczególności przeznaczone na pomoc na odbudowę obszarów dotkniętych tsunami.

Działania będące przedmiotem finansowania obejmują:

- wznowienie produkcji na trwałych zasadach,
- fizyczne i operacyjne przywrócenie podstawowej infrastruktury, w tym rozminowywanie,
- reintegrację społeczną, w szczególności uchodźców, osób przesiedlonych oraz zdemobilizowanych oddziałów wojska,
- przywrócenie zdolności instytucjonalnej potrzebnej w okresie odbudowy, zwłaszcza na poziomie lokalnym,
- zajęcie się potrzebami dzieci, zwłaszcza rehabilitacją dzieci poszkodowanych przez wojnę, w tym dzieci żołnierzy,
- wspomaganie osób niepełnosprawnych i organizacji osób niepełnosprawnych, w celu zagwarantowania, że ich szczególne potrzeby będą zaspokojone w kontekście działań rehabilitacyjnych,
- wzięcie pod uwagę potrzeb kobiet, dzieci i osób starszych przy pomocy podczas klęsk żywiołowych i podczas działań odbudowy,
- podniesienie stanu świadomości na temat niebezpieczeństw związanych z klęskami żywiołowymi i kroków mających na celu ich unikanie lub łagodzenie ich skutków.

W szczególności działania te mogą obejmować programy i projekty realizowane przez organizacje pozarządowe działające na rzecz rozwoju i innych uczestników społeczeństwa obywatelskiego, których zachęcono do udziału, i w związku z tym promowanie udziału społeczeństwa beneficjenta na każdym poziomie łańcucha decyzyjnego i procesu realizacji.

Część środków zostanie wykorzystana w krajach dotkniętych tsunami na działania szybko przynoszące rezultaty („Quick Win”), zaproponowane w Projekcie Milenijnym Narodów Zjednoczonych w celu osiągnięcia Milenijnych Celów Rozwoju.

KOMISJA
TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 10 — STOSUNKI Z AZJĄ (ciąg dalszy)

19 10 04 (ciąg dalszy)

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 443/92 z dnia 25 lutego 1992 r. w sprawie finansowej i technicznej pomocy dla rozwijających się krajów Azji i Ameryki Łacińskiej oraz współpracy gospodarczej z tymi krajami (Dz.U. L 52 z 27.2.1992, str. 1), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2112/2005 (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, str. 23).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2258/96 z dnia 22 listopada 1996 r. w sprawie działań na rzecz odbudowy i rekonstrukcji w krajach rozwijających się (Dz.U. L 306 z 28.11.1996, str. 1).

19 10 06 Pomoc na rzecz odbudowy i odnowy Afganistanu

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2006		Środki 2005		Wynik 2004	
Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność
183 000 000	160 750 000	183 000 000	164 000 000	183 000 000,—	128 500 000,—

Przewidywany harmonogram płatności względem zobowiązań kształtuje się następująco:

Zobowiązanie		Płatność				
		2005	2006	2007	2008	Lata kolejne i inne
Zaległe zobowiązania zaciągnięte przed 2005	216 109 685	120 950 000	82 000 000	13 159 685		
Środki na pokrycie zobowiązań udostępnione ponownie i/lub przeniesione z 2004						
Środki 2005	183 000 000	43 050 000	43 000 000	37 000 000	37 000 000	22 950 000
Środki 2006	183 000 000		35 750 000	40 000 000	47 000 000	60 250 000
Ogółem	582 109 685	164 000 000	160 750 000	90 159 685	84 000 000	83 200 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie działań wspólnotowych w ramach procesu odbudowy Afganistanu. Mogą je uzupełniać wydatki określone w ramach innych rozdziałów i artykułów, do których stosuje się inne procedury, zwłaszcza rozdziału 23 02 (Pomoc humanitarna), artykuły 21 02 01 i 21 02 02 (Pomoc żywnościowa i działania wspierające) i artykułu 19 02 05 (Mechanizm szybkiego reagowania).

Komisja będzie monitorowała przestrzeganie warunków udzielenia wkładu Wspólnoty w ten proces, zwłaszcza w pełną realizację zasad uzgodnionych w ramach Umowy Bonn-Petersberg. Będzie informowała władze budżetowe o swoich ustaleniach i wnioskach.

Środki te przeznaczone są również na wspieranie narodowej strategii walki z narkotykami w Afganistanie, włącznie z powstrzymaniem produkcji opium w Afganistanie, oraz przerwanie i zniszczenie siatek handlu opium i dróg nielegalnego eksportu do krajów europejskich.

Środki te mają również wspierać wkład wspólnotowy w proces powrotu uchodźców i przesiedleńców z Afganistanu do swojego kraju i miejsc pochodzenia zgodnie ze zobowiązaniami, jakie zawarła Wspólnota w Konferencji w Tokio w styczniu 2002 r.

Środki te finansują również działania organizacji kobiecych pracujących od dłuższego czasu na rzecz praw kobiet afgańskich.

ROZDZIAŁ 19 10 — STOSUNKI Z AZJĄ (*ciąg dalszy*)**19 10 06** (*ciąg dalszy*)

Część tych środków jest przeznaczona, z pełnym uwzględnieniem postanowień rozporządzenia finansowego, na poprawę sytuacji kobiet, przede wszystkim na działania w obszarze zdrowia i edukacji oraz na wspieranie ich aktywnego udziału w procesach podejmowania decyzji we wszystkich obszarach i na wszystkich szczeblach.

Szczególną uwagę zwraca się również na sytuację kobiet i dziewcząt we wszystkich działaniach i projektach finansowanych z tych środków.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 443/92 z dnia 25 lutego 1992 r. w sprawie finansowej i technicznej pomocy dla rozwijających się krajów Azji i Ameryki Łacińskiej oraz współpracy gospodarczej z tymi krajami (Dz.U. L 52 z 27.2.1992, str. 1), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2112/2005 (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, str. 23).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2258/96 z dnia 22 listopada 1996 r. w sprawie działań na rzecz odbudowy i rekonstrukcji w krajach rozwijających się (Dz.U. L 306 z 28.11.1996, str. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 2130/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 października 2001 r. w sprawie działań na rzecz pomocy przesiedleńcom w rozwijających się krajach Azji i Ameryki Łacińskiej (Dz.U. L 287 z 31.10.2001, str. 3), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2110/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, str. 1).